



Dana Performance Transmissions S.r.l.
Società con socio unico
Company with sole shareholder
Via l' Maggio 274 - Località Bocciaardino - 10062 Luserna San Giovanni (TO), Italy
PEC danaperformancetransmissions@unapec.it
Cap. Soc. versato EUR 10.000
C.F. - P. IVA - Iscr. Reg. Impr. di Torino: 13299620016
Cod. id. intercomunitario IT 13299620016

5988

DOCUMENTO DI TRASPORTO

DOCUMENTO N
710576



DEL
20/05/2026

DESTINATARIO Spett. MERCEDES-BENZ AG WERK 3051 - LN 15467681 HPC NC51 71059 SINDELFINGEN (GERMANY) MI IT 20121		LUOGO DI DESTINAZIONE (SE DIVERSO) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 I - 70026 MODUGNO (BA) BA 70026 IT	
LUOGO DI PARTENZA Stabilimento di Luserna VIA 1 MAGGIO 274 LUSERNA			
CAUSALE DEL TRASPORTO VENDITA		REDA MERCE FREE CARRIER	
CODICE FORNITORE SN 1546768	VS. ORDINE N.	DEL	CON MATERIALE IN CONTO LAVORO NO
		COD. INTERNO CLIENTE 3167	ORDINE INTERNO
POS. 1	DISEGNO 315611AC3	DISEGNO CLIENTE A2482800100	OP. (1) PTU MMA FD2 VS. ORDINE 5118561674
		NATURA E QUALITA' DELLA MERCE PTU MMA FD2 VS. ORDINE 5118561674	
		U.M. NR	
		QUANTITA' 468,00	
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 468 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 13 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 26/05/2026 Firma:			
ASPETTO ESTERIORE DEI BENI CESTELLI		N. COLLI 13	PESO LORDO STIMATO KG 5318,040
		FIRMA DEL DESTINATARIO	TRASPORTO A CURA DEL ☐ MITTENTE ☐ DESTINATARIO
NOTE E VARIAZIONI MAGNA PN.M0153754/MAGNA CONTR:5500047837 Sealed 8203846 LBSC2370 LBSC584			
DESTINATARIO SAM TRANSPORT SRL Tel. 0745-992332 P.Iva N.Albo		VEVTORE INDIRIZZO STRADA PRINCIPALE SCHAUMANN-SIBIU + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg-Tammmerfeld Tel. 0049 7141-24510 www.schweitzer-spedition.de	
		DATA 20 MAG. 2026	ORA 9:10
		FIRMA DEL CONDUCENTE	
UNITA' DI CARICO TIPO		QUANTITA' PER UNITA' DI CARICO QUANTITA'	NOTE
		CAUSALE E ENTRATA Ricevuto in riserva di verifica qualità e quantità	
		REFERIMENTI ACCETTAZIONE DATA RICEVIMENTO (BA):	
		VISTO DESTINATARIO VISTO COLLAUDO	
DOCUMENTO N.		DEL	
		TIMBRO E FIRMA DEL DESTINATARIO AI SOLI FINI AMMINISTRATIVI	



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005988 vom 18.05.2026

Ludwigsburg, 25.05.2026

Seite 1 von 1

26-005988

1 Absender / Expéditeur DANA Via Primo Maggio 278 10062 LUSERNA SAN GIOVANNI ITALIEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 22.05.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Luserna San Giovanni Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 20.05.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	710575	8	COLLI	Getriebeteile	8.591	27,31
2	710576	13	COLLI			
Summe: Total:		21,00 COLLI		8.591,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängers Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-005988 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le				
20 DANA I-10062 Luserna San Giovanni Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	KUEHN MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 70026 MODUGNO (BA) 26 MAG 2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire				

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604